

CONFERENCIA DE DESARME

CD/1325
20 de junio de 1995

ESPAÑOL
Original: INGLÉS

CARTA DE FECHA 16 DE JUNIO DE 1995 DIRIGIDA AL SECRETARIO GENERAL DE LA CONFERENCIA DE DESARME POR EL REPRESENTANTE PERMANENTE DE AUSTRALIA ANTE LA CONFERENCIA, POR LA QUE SE TRANSMITE EL TEXTO DE UNA DECLARACION FORMULADA POR EL ACTUAL PRESIDENTE DEL FORO DEL PACIFICO SUR, EL PRIMER MINISTRO DE AUSTRALIA, SR. P. J. KEATING, HECHA PUBLICA EL 15 DE JUNIO DE 1995 EN RELACION CON LA REANUDACION POR FRANCIA DE LOS ENSAYOS NUCLEARES

Se adjunta el texto de una declaración formulada por el actual Presidente del Foro del Pacífico Sur, el Primer Ministro de Australia, Sr. P. J. Keating, hecha pública el 15 de junio de 1995 en relación con la reanudación por Francia de los ensayos nucleares. El Foro del Pacífico Sur está integrado por los siguientes Estados miembros: Australia, Estados Federados de Micronesia, Fiji, Islas Cook, Islas Salomón, Kiribati, Nauru, Niué, Nueva Zelanda, Papua Nueva Guinea, República de las Islas Marshall, Samoa Occidental, Tonga, Tuvalu y Vanuatu.

Le agradecería que hiciese publicar el presente texto como documento oficial de la Conferencia de Desarme y que se distribuyese a todos los Estados miembros y no miembros que participan en la labor de la Conferencia de Desarme.

(Firmado):

Richard Starr
Embajador y
Representante Permanente para
Asuntos de Desarme

TEXTO DE LA DECLARACION FORMULADA POR EL PRESIDENTE DEL
FORO DEL PACIFICO SUR, EL PRIMER MINISTRO DE AUSTRALIA,
SR. P. J. KEATING

En nombre de los Jefes de Gobierno del Foro del Pacífico Sur y como actual Presidente del Foro, condeno la decisión de Francia de reanudar los ensayos nucleares en el Pacífico Sur.

Los gobiernos que integran el Foro han formulado ya individualmente declaraciones y protestas que ponen de manifiesto la profundidad de su decepción. El antagonismo público inmediato y generalizado hacia la decisión de Francia que se ha manifestado en todo el Pacífico Sur es reflejo del resentimiento sentido por nuestros pueblos.

Los Jefes de Gobierno del Foro comprenden y comparten esos sentimientos. En nombre de ellos, expreso nuestra oposición inequívoca a la decisión de Francia.

Saludamos las declaraciones que han hecho públicas otras Potencias nucleares y otros países de Asia y de otras partes del mundo. Los dirigentes del Foro confían en que Francia escuche lo que el mundo está diciendo y lo tenga en cuenta.

Francia ha tomado posición en lo concerniente a la índole de su compromiso con el Pacífico Sur. Los miembros del Foro habían acogido con beneplácito la mejora de las relaciones entre Francia y los países de la región. La decisión de Francia constituye un importante revés para esta tendencia, que se basaba en parte en la moratoria que impuso en 1992 a los ensayos nucleares en el Pacífico Sur.

Las consecuencias más amplias de la decisión de Francia son también motivo de profunda preocupación para los Jefes de Gobierno del Foro.

La decisión de Francia socava los resultados de la reciente Conferencia encargada del examen y la prórroga del Tratado sobre la no proliferación de las armas nucleares. La decisión es particularmente lamentable a la vista del acuerdo alcanzado en esa Conferencia, acuerdo del que participa Francia, en el sentido de que las negociaciones sobre un Tratado de prohibición completa de los ensayos (TPCE) deberán finalizar no más tarde de 1996 y de que, en espera de dicho tratado, los Estados poseedores de armas nucleares deberán actuar con la máxima moderación.

El Foro del Pacífico Sur sigue defendiendo firmemente el TPCE como paso esencial en los esfuerzos mundiales encaminados a impedir la proliferación nuclear y a eliminar con el tiempo las armas nucleares. El TPCE ofrece la posibilidad de acabar con los ensayos por completo, en el Pacífico Sur y en otros sitios. Los Jefes de Gobierno han tomado nota de que el Presidente Chirac se ha comprometido a hacer que Francia firme dicho Tratado, e insistirán en que Francia cumpla ese compromiso.

Los Jefes de Gobierno exhortan asimismo a Francia a que se atenga a los Protocolos del Tratado que hace del Pacífico Sur una zona libre de armas nucleares.

Estoy en contacto con mis colegas Jefes de Gobierno a fin de tomar las disposiciones necesarias para que una delegación del Foro manifieste al Gobierno francés la profundidad de la preocupación del Foro. Tengo previsto que la delegación sea encabezada por el Ministro de Relaciones Exteriores australiano, el senador Evans.

Canberra
15 de junio de 1995
